

<b>Комисия за регулиране на съобщенията</b>	
Иск. №	03 - 08 - 15
Дата:	01.02.2016

## ДОГОВОР

за възлагане на обществена поръчка чрез договаряне без обявление с предмет:  
„Актуализация на лицензиран софтуер на Ogasle за нуждите на КРС”

Днес, 01.02.2016 г. в град София, на основание чл.92а, ал.7 във връзка с чл.90, ал.1, т.3 от Закона за обществените поръчки (ЗОП) и решение № 634/ 17.12.2015 г. на Комисията за регулиране на съобщенията, между:

**КОМИСИЯТА ЗА РЕГУЛИРАНЕ НА СЪОБЩЕНИЯТА (КРС)**, гр. София 1000, район „Средец”, ул. “Ген. Йосиф В. Гурко” № 6, Данъчен № 1220120909, ЕИК 121747864, представлявана от председателя ѝ д-р Веселин Божков и Соня Маджарова – главен счетоводител, наричана по-долу **ВЪЗЛОЖИТЕЛ** от една страна,

и

**ОРАКЪЛ ИЙСТ СЕНТЪРЪЛ ЮРЪП ЛИМИТИД, КЛОН БЪЛГАРИЯ**, гр. София 1407, район „Лозенец”, кв.“Лозенец”, бул.“Никола Вапцаров” № 53, сграда “Чаланджър”, ет.4, ЕИК 130899134, регистрирано по ф.дело № 3474/ 2002г. при Софийски градски съд, представлявано от - управител, наричано за краткост **ИЗПЪЛНИТЕЛ**, от друга страна

се сключи настоящия договор за следното:

## ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

### Член 1.

Предмет на настоящия Договор е предоставяне на техническа поддръжка (Актуализация на лицензирания софтуер и поддръжка - АЛСП) за програмните продукти на Ogasle, така както са описани в приложения към Договора документ за подновяване на техническа поддръжка № 1811597 (включително и договорите, към които се препраща), съставляващ Приложение № 1, представляващ неразделна част от Договора.

## ЦЕНА НА ДОГОВОРА

### Член 2.

Общата цена на услугите по техническа поддръжка (АЛСП), посочени в Член 1. от този Договор, е в размер на: **31 742,29 EUR** ( тридесет и едно хиляди седемстотин четиридесет и две евро и 29 евроцента ) без ДДС в левовата им равностойност съгласно фиксирания курс на БНБ, а именно сума в размер на: **62 082,52 лв.** (шестдесет и две хиляди и осемдесет и два лева и 52ст ) без ДДС.

Цените на отделните единици поддържан софтуер са посочени в документите за подновяване на техническа поддръжка на Oracle № 1811597 и няма да бъдат променяни по време на действие на Договора. Върху договорената цена се начислява ДДС в съответствие с действащите законови разпоредби.

## **ПЛАЩАНЕ**

### **Член 3.**

Възложителят ще заплати договореното възнаграждение чрез банков превод по сметка на Изпълнителя, а именно:

\_\_\_\_\_, въз основа на издадената фактура.  
Срокът за плащане е 30 дни от датата на издаване на фактурата.

## **СРОК НА ДОГОВОРА**

### **Член 4.**

Услугите по техническа поддръжка, посочени в Член 1. от настоящия Договор се предоставят за периода от 01.02.2016 г. до 31.01.2017 г. съгласно документ за подновяване на техническа поддръжка № 1811597 Настоящия Договор влиза в сила от момента на подписване на същия от съответните законни представители на страните по Договора и ще се прилага от 01.02.2016 г.

## **ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**

### **Член 5.**

Изпълнителят се задължава да изпълнява услугите в съответствие с Политиките на Oracle за техническа поддръжка (Политиките), които имат действие към момента, в който се извършва услугата. Политиките са достъпни на: <http://www.oracle.com/support/policies.html> и могат да бъдат променяни по преценка на Oracle.

При подписване на Договора Изпълнителят ще представи на Възложителя банкова гаранция за гарантиране на задълженията на Изпълнителя посочени в този договор. Размерът на банковата гаранция е 5% от нетната стойност на услугите за поддръжка, предоставяни съгласно този Договор (съгласно Член 2). Банковата гаранция ще бъде валидна до 02.03.2017 г. или до прекратяване на този Договор, което от тези събития настъпи по-рано. Банковата гаранция не е револвираща.

Възложителят има право да поиска плащане по банковата гаранция, в случай че Изпълнителят не предостави услугите по начина, по който е договорено и не успее да отстрани подобно неизпълнение в срок от 30 дни от получаване на писмено уведомление за такова неизпълнение от Възложителя. Това ще бъде единственото и изключително право на обезщетение за Възложителя спрямо Изпълнителя.

## **ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**

### **Член 6.**

Възложителят се задължава да заплати за услугите, предоставени съгласно настоящия Договор, и да върне на Изпълнителя банковата гаранция в срок от 8 дни от изтичане на валидността ѝ.

## **ПРЕКРАТЯВАНЕ ДЕЙСТВИЕТО НА ДОГОВОРА**

### **Член 7.**

Страните по Договора се съгласяват да уреждат своите отношения съгласно настоящия Договор и Приложенията към него, и нито една от страните не може да прекрати действието на договора, освен при следните условия:

- Ако изпълнението на задълженията на някоя от страните е станало невъзможно поради непреодолима сила (*force of majeure*) определена като такава по смисъла на клаузата „Непреодолима сила“ (*“Force majeure”*) съгласно условията на Споразумението за Лицензиране и Услуги, сключено с Oracle при закупуването на програмите на Oracle, за които се отнасят услугите по поддръжка, предвидени в този Договор;
- Ако една от страните по Договора наруши съществено условие на Договора и/или неговите Приложения и не поправи неизпълнението си в срок от 30 дни от писмено уведомление за неизпълнението. С изключение на случаите на неплащане на дължими суми, изправната страна може по собствена преценка да се съгласи да бъде удължен този 30-дневен период за такъв период, какъвто страната, извършила нарушението продължава с разумни усилия да търси поправяне на неизпълнението. В случай на гореупоменатото прекратяване на действието на Договора, всички суми, които са били дължими преди прекратяване на действието на Договора, и всички суми, дължими за услуги предоставени преди прекратяване на Договора, следва да бъдат заплатени.
- Други основания предвидени в императивни норми на приложимото българско законодателство.

## **РАЗРЕШАВАНЕ НА СПОРОВЕ**

### **Член 8.**

Всеки спор или неразбирателство, които могат да възникнат във връзка с или по повод на този Договор, ще бъде разрешаван от страните по Договора по пътя на преговорите. В случай, че такъв спор не може да бъде разрешен добронамерено, същият ще бъде разрешаван от компетентния съд в гр. София, България.

## ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

### Член 9.

Този Договор е съставен в два еднообразни екземпляра, от които един за Възложителя и един – за Изпълнителя.

Отговарящ за изпълнението на договора от страна на КРС за времето на неговото действие е

Отговарящ за изпълнението на договора от страна на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за времето на неговото действие е

#### Приложения:

1. Приложение № 1 – Документ за подновяване на поддръжката с № 1811597
2. Ценово предложение.

#### ВЪЗЛОЖИТЕЛ

Комисия  
за регулиране на енергийните

.....  
(Веселин Божков, Председател)



.....  
(Соня Маджарова, Главен счетоводител)

#### ЗА ИЗПЪЛНИТЕЛ:

Офисън Ийст Сентъръл  
Юръл Лимитед, София, България

.....  
(..... Управител)

